



Generalitat de Catalunya
Departament d'Empresa i Treball
Direcció General d'Indústria
Sub-direcció General de Seguretat Industrial
Servei d'Automòbils, Metrologia i Productes
Secció de Metrologia

José Luís García Sanz
RENAULT ESPAÑA COMERCIAL, S.A.
Carretera de Madrid, km 185
47008 VALLADOLID
(Valladolid)

ASUNTO: Preinstalación de aparatos taxímetros en vehículos automóviles (revisión 1).
Marca RENAULT, gama KANGOO, tipos W y KW.

Vista su nueva entrada de documentos, de 9 de agosto de 2021, sobre la primera revisión del sistema de preinstalación de aparato taxímetros con señal analógica, de los vehículos marca RENAULT, gama KANGOO, tipos W y KW, con cualquier tipo de motorización y caja de cambios, y una vez analizados sus planteamientos, manifestarles que nuestro Servicio facilitará una copia de dicha documentación a los responsables técnicos de las entidades de inspección técnica de vehículos, como Organismos autorizados de Verificación Metrológica de aparatos taxímetros.

Según la documentación aportada, estos vehículos continuarán tomando la señal taquimétrica del pin 13 del conector 261, que se corresponde con la toma de señal de la radio. Dicho conector se encuentra en la parte trasera de la radio, en el salpicadero.

La entidad RENAULT ESPAÑA COMERCIAL, S.A., deberá facilitar el esquema de preinstalación de aparatos taxímetros en los concesionarios oficiales RENAULT, y facilitará el esquema de preinstalación para el conexionado de los aparatos taxímetros a las entidades reparadoras de aparatos taxímetros.

Atentamente,

Esteve Aguilar Ramos

Jefe del Servicio de Automóviles, Metrología y Productos

Anexo: Memoria descriptiva (revisión 1) de la preinstalación de aparatos taxímetros de los vehículos marca RENAULT, gama KANGOO, tipos W y KW.

Districte Administratiu
Carrer del Foc, núm.57
08038 Barcelona



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 1 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Rev. 02
---	---	---------



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXIMETROS

**VEHÍCULOS:
KANGOO y KANGOO TPMR**

Modelos:

Tipo	Variante / Versión	Contraseña homologación	Motor	Combustible	Potencia	Cambio	Parte fija Nº VIN
W	Todas	e2*2001/116*0364 e2*2007/46*0664	Todas	Todos	Todos	Todos	VF1KW????
KW	Todas	e2*2007/46*0038	Todas	Todos	Todos	Todos	VF1KW????

Rev.02:

- Actualización referencias normativas, incluida la Orden ICT/155/2020.

09278312C
Firmado digitalmente por
JOSÉ LUIS GARCÍA (R:
A47329180)
Fecha: 2021.08.06
12:52:01 +02'00'

Fdo: José Luis García Sanz
Responsable de Homologaciones
RENAULT ESPAÑA COMERCIAL, S.A.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 2 de 50



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS

Tipos: **W / KW**

MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Rev. 02

1/6

ÍNDICE

1.	OBJETO DEL ESTUDIO	2
2.	CARACTERÍSTICAS DEL VEHÍCULO	2
3.	PREINSTALACIÓN DEL CONCESIONARIO	2
3.1	ELEMENTOS UTILIZADOS	2
3.1.1	MANGUERA BLINDADA DE SEÑAL	2
3.1.2	PRECINTOS	3
3.2	TOMA DE SEÑAL	4
3.3	TOMA DE ALIMENTACIÓN	4
4.	INSTALACIÓN DE LOS TALLERES AUTORIZADOS	4
4.1	CAJA ADAPTADORA DE SEÑAL	4
4.2	TAXÍMETROS	5
4.3	IMPRESORAS	6
4.4	MÓDULO EXTERIOR	6
4.5	ACCESORIOS	6
4.5.1	MÓDULO DE EMERGENCIAS	6
4.5.2	OTROS ACCESORIOS	6

ANEXO A: PREINSTALACIÓN DE CONCESIONARIO

ANEXO B: PROTOCOLO INSTALADOR TAXÍMETRO

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 3 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Rev. 02</p> <p>2/6</p>
---	--	---------------------------

1. OBJETO DEL ESTUDIO

El presente informe técnico define la preinstalación de taxímetros sobre los vehículos **RENAULT KANGOO** y **RENAULT KANGOO TPMR**.

El fabricante se responsabiliza de preparar la toma de señal de velocidad y la toma de alimentación eléctrica de corriente continua 12 V para la posterior instalación del montaje de los componentes que configuran el taxímetro y sus accesorios (caja adaptadora de señal, taxímetro, módulo tarifario etc.).

En el Anexo A se definen todos los pasos necesarios para la preinstalación por parte del taller oficial de Renault.

En el Anexo B se define el emplazamiento previsto y el conexionado de los componentes propios de un taxi de acuerdo con las indicaciones del fabricante del vehículo, teniendo que ser observadas siempre las prescripciones establecidas por el Reglamento General de Vehículos (RD2822/1998), y en particular, cuando aplique, de los Reglamentos CEPE/ONU nº10, CEPE/ONU nº21, CEPE/ONU nº46 y Directiva 77/646/CEE y o Reglamento CEPE/ONU nº125.

2. CARACTERÍSTICAS DEL VEHÍCULO

Los vehículos objeto del presente protocolo pueden pertenecer a los siguientes modelos:

Marca	Tipo	Variante / Versión	Contraseña homologación	Denominación comercial
RENAULT	W	Todas	e2*2001/116*0364	KANGOO
RENAULT TECH	KW W	Todas	e2*2007/46*0038 e2*2007/46*0664	KANGOO TPMR

3. PREINSTALACIÓN DEL CONCESIONARIO

El concesionario debe realizar la preparación de la toma de señal con su correspondiente precintado y la toma de alimentación.

A continuación, se detallan los elementos necesarios para dicha preinstalación y se describe a modo general cómo extraer la señal y la alimentación, así como su precintado.

3.1 ELEMENTOS UTILIZADOS

3.1.1 Manguera blindada de señal



Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 4 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Rev. 02 3/6
---	--	----------------

PIN	COLOR	FUNCIÓN
1	Verde	Señal
2	Rojo	Positivo
3	Azul ó blanco	Oscilador
4	Negro ó marrón	Masa

La manguera lleva en su interior lleva 4 cables: rojo, azul o blanco, verde y negro o marrón de sección 0,25 mm. En opción dado que solo se usa el cable verde de señal, se podrá utilizar manguera blindada con un único cable.

La manguera blindada es de VINPLAST TM10 VINKE, con recubrimiento de plástico. Los terminales son dos casquillos remachados de acero F-811 con acabado pavonado y perforados para permitir su precintado mediante alambre corrugado y precinto plástico a caja de conexiones o a la caja adaptadora de impulsos.

3.1.2 Precintos

Para las conexiones que deban ser precintadas se utilizará alambre corrugado y precintos de plástico del tipo Roto-Tool / Roto-Seal, similar a la de la siguiente imagen:



El alambre corrugado suele ser de polipropileno y acero inoxidable y funda de plástico de color verde, con las siguientes características:

- Diámetro total: 0,75 – 0,80 mm
- Diámetro del corrugado: 0,30 mm
- Distancia entre máximos de hélice inferior a 3 mm,
- Diámetro del cable principal interior: 0,45 mm
- Resistencia a tracción: igual o superior a 3.200 kg/cm.



En el precinto deberá de constar la numeración: XXXXXXXX, siendo un número correlativo asignado por el concesionario para la identificación de cada instalación efectuada.

Los precintos se situarán en una zona de fácil acceso y visibilidad de cara a futuras inspecciones en la ITV.

Todos los precintos deben de cumplir los requisitos establecidos en el Anexo III del Real Decreto 244/2016, de 3 de junio, por el que se desarrolla la Ley 32/2014, de 22 de diciembre, de Metrología.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 5 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Rev. 02</p> <p>4/6</p>
---	--	---------------------------

3.2 TOMA DE SEÑAL

Punto de toma de la señal:

*Se realizará únicamente del **pin 13 del conector 261**, que se corresponde con la toma de señal de la radio.*

Este conector se encuentra en la parte trasera de la radio CD.

Cableado de toma de señal a la caja adaptadora de señal y conexiones:

*La señal se transmite mediante cable corrugado con 4 cables, donde se utilizará **únicamente el cable verde**.*

Precinto de la toma de señal:

Se precintará el radio CD.

Para más detalle, ver Anexo A.

3.3 TOMA DE ALIMENTACIÓN

La alimentación se obtendrá directamente de la caja de fusibles. La señal de alimentación es de corriente continua y de valor 12 V.

Para la toma de alimentación se utilizará dos cables estándar (color rojo y negro) de sección 1,5 mm, del tipo que se muestra:



Ambos cables irán enfundados en un cable de material plástico autoextinguible.

En el Anexo B se detalla dicha toma de alimentación.

4. INSTALACIÓN DE LOS TALLERES AUTORIZADOS

4.1 CAJA ADAPTADORA DE SEÑAL

La caja adaptadora de señal irá situada en el alojamiento central ubicado en el salpicadero.

La disposición dentro del alojamiento central dependerá del tipo de caja adaptadora. Existen dos tipos:

- Caja adaptadora de señal sin módulo de emergencias integrado: irá situada en el alojamiento central ubicado en el salpicadero.
- Caja adaptadora de señal con módulo de emergencias integrado: irá situada debajo del asiento del conductor.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 6 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Rev. 02 5/6
---	--	----------------

4.2 TAXÍMETROS

Son aptos para instalarse taxímetros tipo tablero, **no estando habilitada la instalación de taxímetros de espejo retrovisor ni de consola de techo**. Todos ellos pueden disponer de periféricos en caso de no llevarlos integrados, tales como impresoras, lector de tarjetas de crédito, etc.

A continuación, se detalla a modo de ejemplo diferentes tipos de taxímetros instalables. Todos ellos son de **señal analógica**. En caso de existir, se podrán incluir otros taxímetros de tablero y retrovisor siempre y cuando cumplan con la normativa y puedan ubicarse dentro de los límites que se describen en el presente informe.

- **Taxímetros de tablero sin impresora integrada:**



Taxímetro de tablero simple. Éste incluye únicamente el monitor. Deben disponer y ser compatibles con impresoras periféricas.



Taxímetro de tablero con monitor y terminal punto de venta en un solo módulo. Éstos deben disponer y ser compatibles con impresoras periféricas.

- **Taxímetros de tablero con impresora integrada:**



Taxímetro de tablero con monitor, impresora y terminal punto de venta en un solo módulo.



Taxímetro de tablero con monitor e impresora en un solo módulo.



Taxímetro de tablero con monitor, impresora y terminal punto de venta en un solo módulo. Este tipo de taxímetro incluye otro **módulo** que corresponde al de **emergencias** y en el que se integra la caja adaptadora de señal.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc.original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 7 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Rev. 02</p> <p>6/6</p>
---	--	---------------------------

Todos los taxímetros deberán cumplir con la siguiente reglamentación:

- **Reglamento CEPE/ONU nº 10** de la Comisión Económica de las Naciones Unidas para Europa (CEPE) relativa a las prescripciones uniformes relativas a la homologación de los vehículos en lo que concierne a su **compatibilidad electromagnética**, respetando las prescripciones establecidas por la **serie 03** de enmiendas o posterior.
- **Orden ICT/155/2020**, de 7 de febrero, por la que se regula el control metrológico del Estado de determinados instrumentos de medida.

Además, deberán de cumplir con las prescripciones técnicas dispuestas en el Reglamento ECE R21, en lo relativo al acondicionamiento interior de los vehículos automóviles.

4.3 IMPRESORAS

Para los taxímetros que no dispongan de impresora integrada, ésta irá dispuesta en el extremo izquierdo delantero del interior del habitáculo (ver Anexo B).

Deberán cumplir también con el **Reglamento CEPE/ONU nº 10** de la Comisión Económica de las Naciones Unidas para Europa (CEPE) relativa a las prescripciones uniformes relativas a la homologación de los vehículos en lo que concierne a su **compatibilidad electromagnética**, respetando las prescripciones establecidas por la **serie 03** de enmiendas o posterior

4.4 MÓDULO EXTERIOR

El módulo tarifario se instalará firmemente sujeto en el techo del vehículo a 200 mm del borde del parabrisas, atornillado y centrado sobre el eje longitudinal del vehículo, o desplazado a un lateral y sujeto mediante placa imantada, de acuerdo con las prescripciones establecidas por cada corporación local y según las instrucciones de montaje especificadas en el Anexo B de este documento.

Los módulos que se instalen deberán cumplir también con el **Reglamento CEPE/ONU nº 10** de la Comisión Económica de las Naciones Unidas para Europa (CEPE) relativa a las prescripciones uniformes relativas a la homologación de los vehículos en lo que concierne a su **compatibilidad electromagnética**, respetando las prescripciones establecidas por la **serie 03** de enmiendas o posterior.

Para más detalle, ver Anexo B.

4.5 ACCESORIOS



4.5.1 Módulo de emergencias

El módulo de emergencias, en su caso, irá situado debajo del asiento del conductor (ver Anexo B).

4.5.2 Otros accesorios

Se admitirá la instalación de otros accesorios periféricos del taxímetro (p.e.- dispositivos GPS) siempre y cuando estén homologados con el Reglamento CEPE/ONU nº 10 según la serie 03 de enmiendas o posterior, y con el Reglamento CEPE/ONU nº 21 relativo al acondicionamiento interior de los vehículos automóviles.

Rev. 2 – Julio 2021

	Doc. original signat per: Esteve Aguilar Ramos 05/10/2021	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat	Data creació còpia: 06/10/2021 07:40:45
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	Data caducitat còpia: 06/10/2024 00:00:00
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 8 de 50
			
		0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA	



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS
Tipos: **W / KW**
MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo A
Rev. 02
1/9

ANEXO A:
PREINSTALACIÓN DEL CONCESIONARIO

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

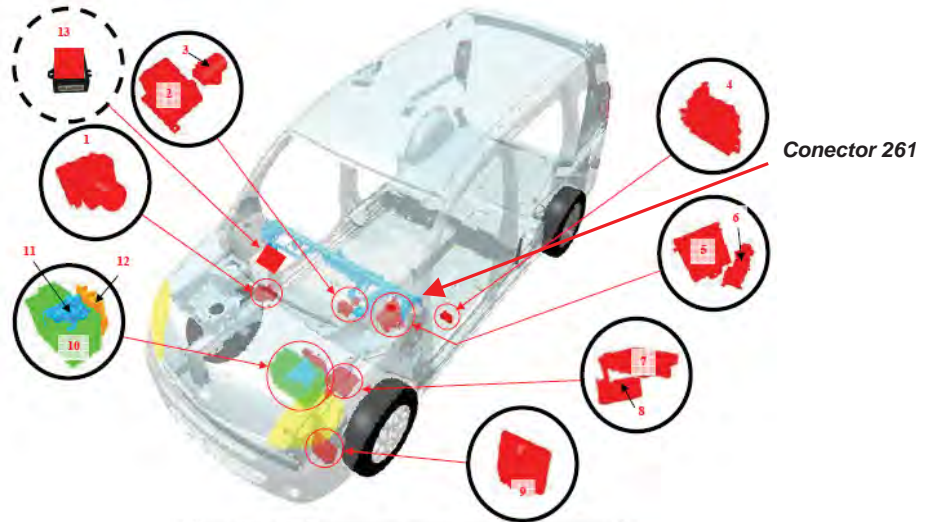
Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 9 de 50

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW	Rev. 02
	MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	2/9

A. PREINSTALACIÓN DEL CONCESIONARIO

1. EMPLAZAMIENTO DE LOS ELEMENTOS SUJETOS A INTERVENCIÓN



LOCALIZACIÓN N	DENOMINACIÓN
1	Bloque hidráulico ABS/ESP
2	Caja de detección bolsa hinchable
3	Caja de información velocidad
4	Calculador ayuda al aparcamiento
5	UCH (Unidad Central Habitáculo)
6	CFRH (Caja Fusibles y Relés Habitáculo)
7	USM (Undercoat Switching Module)
8	CIM (Caja Interconexiones Motor)
9	Calculador CCR (Caja de Cambios Robotizada)
10	Batería
11	Borne batería
12	Calculador de inyección
13 (Opción)	CAADC (Caja Adaptaciones Complementarias)

Fig. 1.1. Vista de la ubicación del conector 261

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 10 de 50

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW	Rev. 02
	MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	3/9

2. CONEXIÓN DE LA TOMA DE CORRIENTE

La alimentación se obtendrá directamente de **la caja de fusibles**.



Fig. 2.1. Vista ubicación de la caja de fusibles.

Se empleará **tubo coarrugado** para el paso del cableado.

La instalación de toma de corriente saldrá de la **entrada del relé de servicio (1155)**, discurrirá a lo largo de la viga horizontal sobre los pedales de mando para subir verticalmente por el lado derecho del alojamiento de los pedales, hasta la ubicación de la caja de conexiones en el **alojamiento central del salpicadero**.

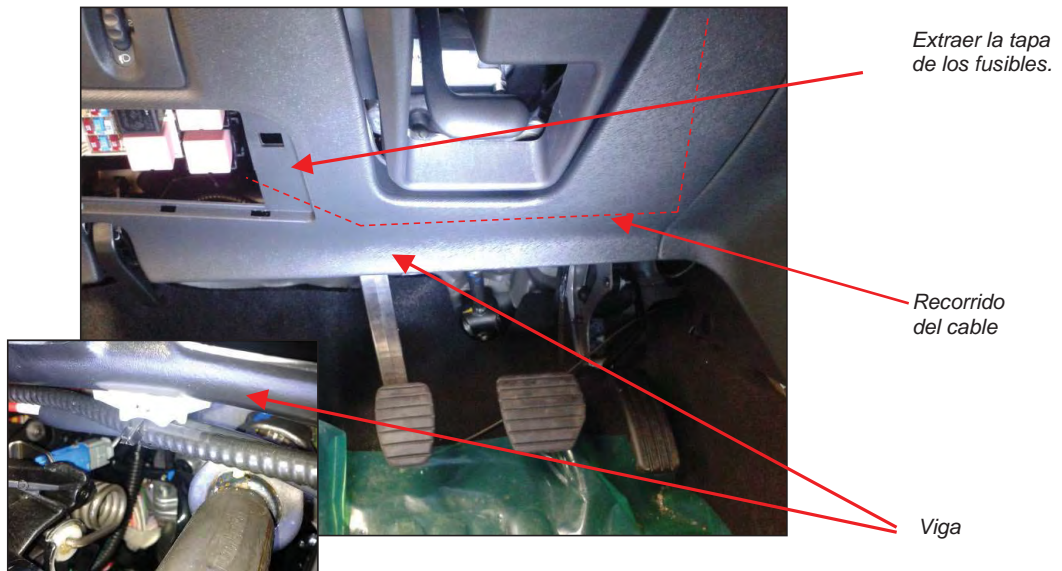




Fig. 2.2. Vista de la ubicación de la viga.

Rev. 2 – Julio 2021

	Doc. original signat per: Esteve Aguilar Ramos 05/10/2021	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat	Data creació còpia: 06/10/2021 07:40:45
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	Data caducitat còpia: 06/10/2024 00:00:00
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 11 de 50
			
		0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA	



GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Anexo A Rev. 02 4/9
-----------------------	---	---------------------------

La instalación se hará llegar al **alojamiento central del salpicadero**.



Fig. 2.3. Vista de la ubicación de la caja de conexiones.

Rev. 2 – Julio 2021

	Doc. original signat per: Esteve Aguilar Ramos 05/10/2021	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	Data creació còpia: 06/10/2021 07:40:45 Data caducitat còpia: 06/10/2024 00:00:00 Pàgina 12 de 50
	CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ  0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA		

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW	Rev. 02
	MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	5/9

3. **CONEXIÓN DE LA TOMA DE SEÑAL DE VELOCIDAD**

La señal proviene de la radio. Ésta llega a través de un cable al **conector 261, Pin 13**. Será en este lugar de donde se obtendrá la señal.

Este cable irá protegido en el interior de la manguera blindada.



Fig. 3.1. Vista general con la radio quitada.

Se extraerá el conector 261



Conector 261.

Fig. 3.2. Vista detalle del conector extraído.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 13 de 50

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW	Rev. 02
	MODELO: KANGOO / KANGOO TMR	6/9

Sobre el **cable verde-rojo** alojado en el **Pin 13** del conector 261, se soldará el **cable verde** por donde circulará la señal.

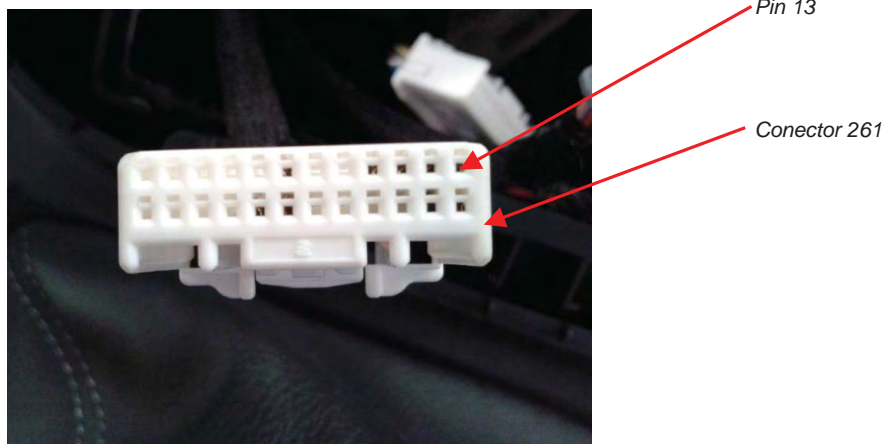


Fig. 3.3. Esquema del conector 261. Ubicación del pin 13.

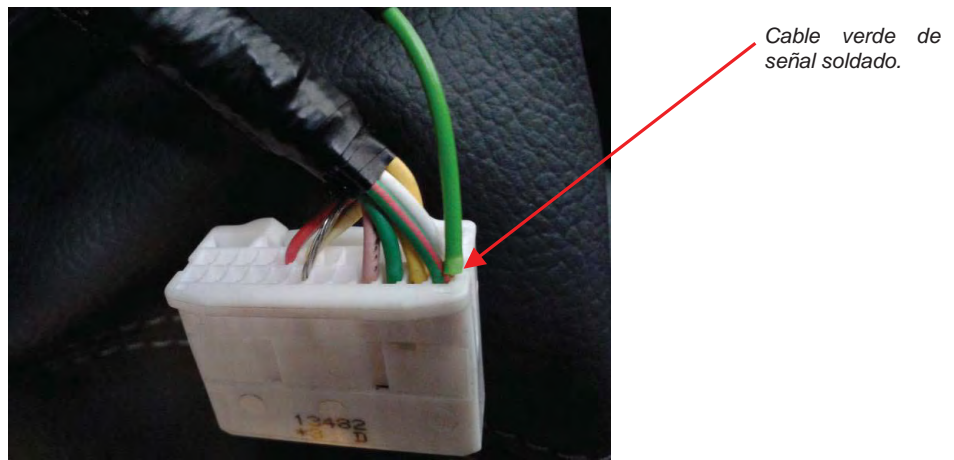


Fig. 3.4. Vista del conector con el cable verde de señal soldado.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 14 de 50

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW	Rev. 02
	MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	7/9

Se empleará **una brida UNEX** pequeña para sujetar la **manguera blindada** al conjunto de cables que llegan al conector 261.

Esta brida quedará alojada detrás de la radio

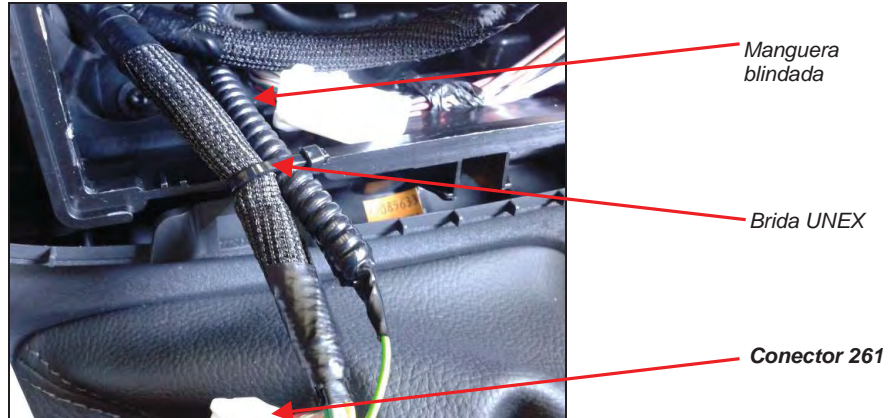


Fig. 3.5. Vistas del conector con la manguera blindada.

4. PRECINTADO DE LA TOMA DE SEÑAL

Se empleará cable de precinto coarugado.

Se deberá realizar un taladro sobre el marco del alojamiento de la radio (parte superior del lateral derecho), con un diámetro suficiente para hacer discurrir el cable de precinto.

Se deberá hacer pasar el cable de precinto por los orificios realizado en el marco del alojamiento de la radio y el que presenta de origen la propia **radio**, en el lado derecho superior.

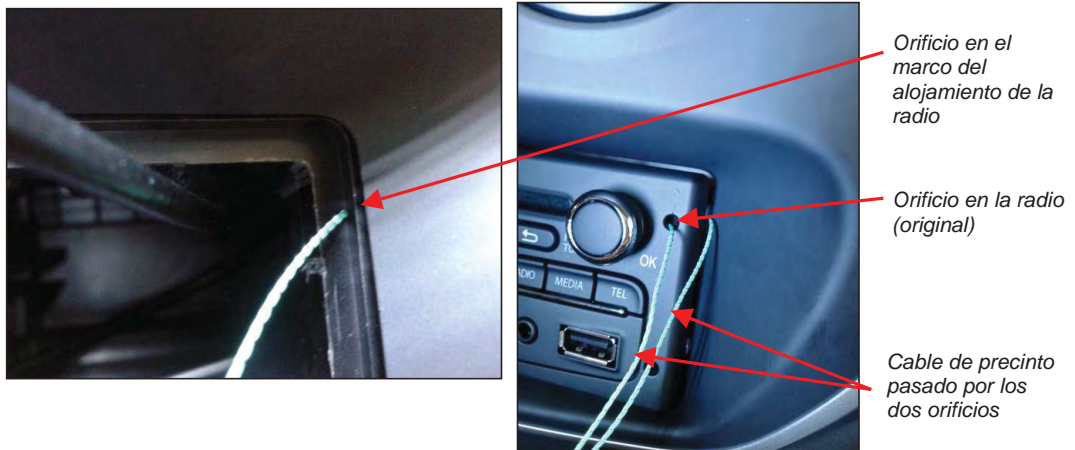


Fig. 4.1. Vistas de la disposición del cable de precinto

Se deberá introducir en su alojamiento el conector 261.

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 15 de 50

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TMR	Rev. 02 8/9

Se deberá instalar la radio en su alojamiento.

Se emplearán los orificios existentes en el marco del alojamiento de la radio y en la propia radio para precintar el cierre de la radio y por tanto el acceso al conector 261.

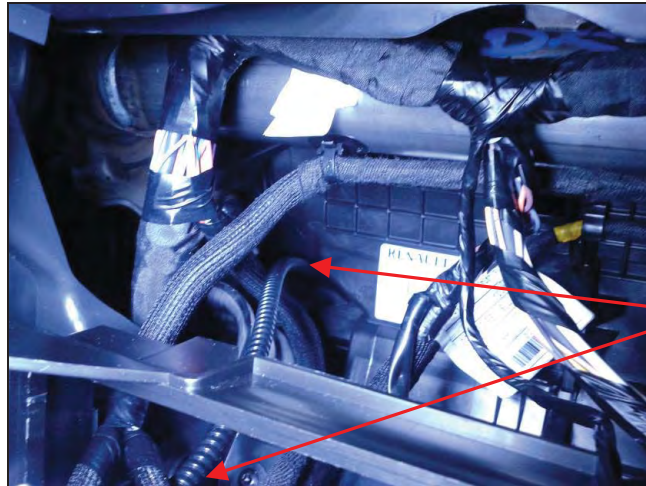


*Precinto
Fabricante*

Fig. 4.2. Vista de la disposición del precintado, Fabricante

5. PASO DE CABLES HASTA EL PUNTO DE CONEXIÓN.

La manguera blindada que conduce el cable de señal desde el conector 261, descenderá por el fondo del alojamiento de la radio (lado izquierdo) hasta el alojamiento de los pedales.



*Paso manguera
blindada. Origen
conector 261.*

Fig. 5.1. Vista del paso de cables correspondiente a la toma de señal, habitáculo radio

Rev. 2 – Julio 2021




Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 16 de 50

GROUPE RENAULT	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS	Anexo A
	Tipos: W / KW	Rev. 02
	MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	9/9

La manguera blidada transcurrirá por el lateral derecho del alojamiento de los pedales hasta su fondo, para subir por detrás del salpicadero.



Paso manguera blindada.

Fig. 5.2. Vista del paso de cables correspondiente a la toma de señal

La manguera blidada subirá hasta el alojamiento central del salpicadero, por donde accederá a través de un orificio practicado en su fondo (pieza extraíble).



Orificio de acceso para cableado. Practicado en el fondo del alojamiento central

Fig. 5.3. Vista del paso de cables correspondiente a la toma de señal, Alojamiento central.

Una vez finalizada la instalación, el fabricante deberá proceder a garantizar el correcto funcionamiento de los siguientes componentes:

- Velocímetro
- La propia toma de señal del conector 261

Rev. 2 – Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 17 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMPR	Anexo B Rev. 02 1/32
---	--	----------------------------

ANEXO B:
PROTOCOLO INSTALADOR TAXÍMETRO

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

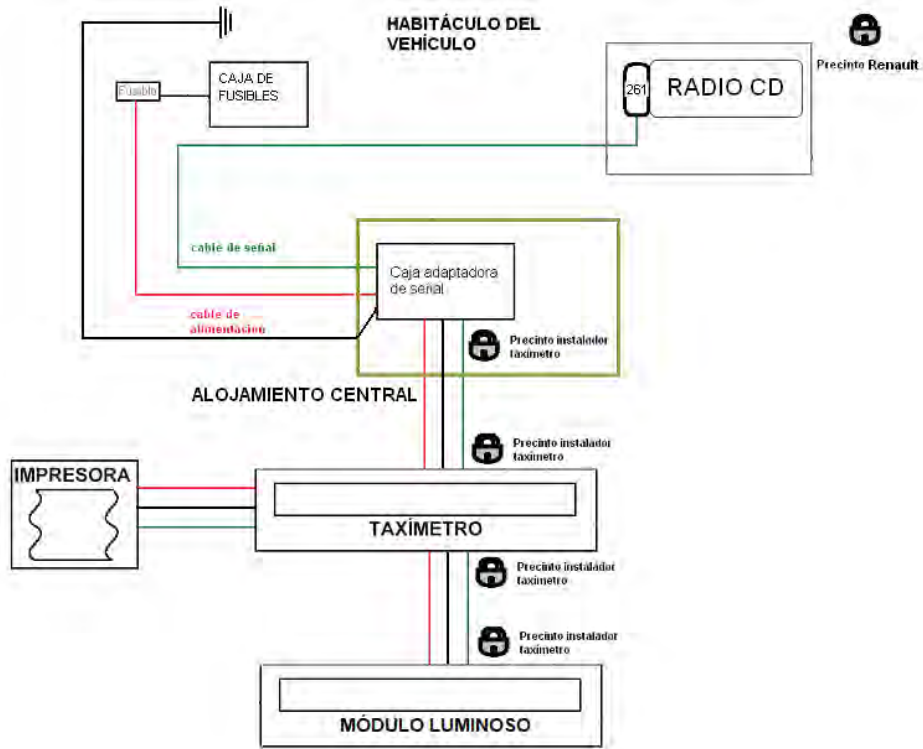
Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 18 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Anexo B Rev. 02 1/32
---	--	----------------------------

1. **ESQUEMA DE CONEXIONES**



Fusible: 1155 (A la entrada del relé de servicios), valor marcado por el fabricante del elemento o dispositivo.

*Fig. 1.1. Esquema general orientativo de la conexión entre equipos.
Instalación con caja adaptadora/conexiones sin módulo de emergencias*

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



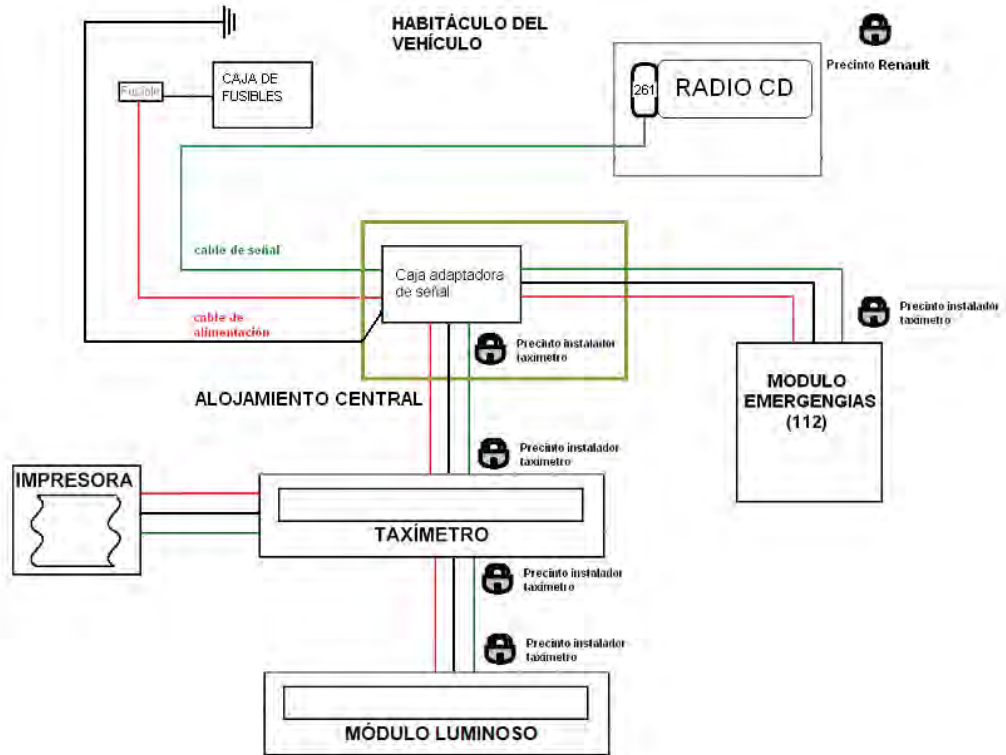
0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 19 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Anexo B Rev. 02 2/32
---	--	----------------------------



Fusible: 1155 (A la entrada del relé de servicios), valor marcado por el fabricante del elemento o dispositivo.

Fig. 1.2. Esquema general orientativo de la conexión entre equipos.
Instalación con caja adaptadora/conexiones con módulo de emergencias

En estos esquemas se indica a título orientativo los diferentes equipos y las conexiones entre ellos, indicando cuál es la preinstalación del concesionario y cual la del servicio oficial de taxímetros autorizado.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 20 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>3/32</p>
---	--	---

2. CONEXIÓN DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN

La alimentación se obtendrá directamente de la **caja de fusibles**.

Se dispondrá de dos cables:

- Cable rojo con fusible exterior de protección incorporado, conectado a la entrada del relé de servicios (1155)
- Cable negro conectado a tierra mediante uno de los tornillos presentes en el lateral izquierdo de la caja de fusibles.

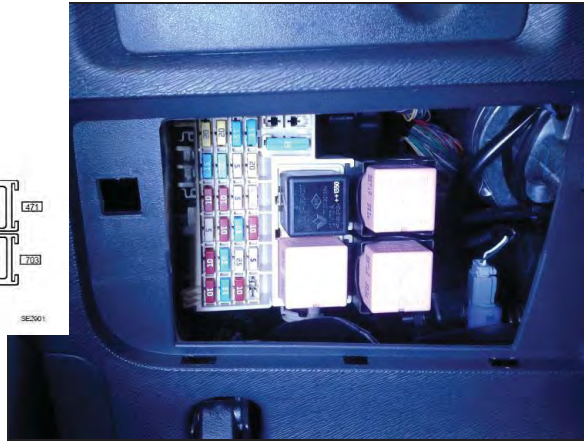
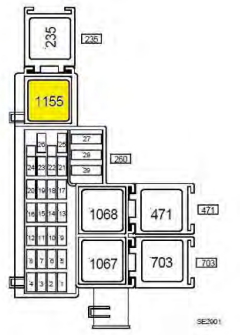
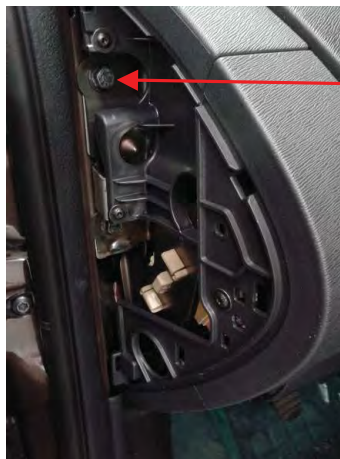


Fig. 2.1. Vista de la caja de fusibles



Toma de tierra
(tornillo)

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 21 de 50



PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS
Tipos: **W / KW**
MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B
Rev. 02
4/32



Fig. 2.2. Vista del cable con el fusible.



Fig. 2.3. Vista de todo el conjunto de alimentación instalado.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electr3nic garantit amb signatura electr3nica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electr3nic / C3pia electr3nica aut3ntica

CODI SEGUR DE VERIFICACI3



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creaci3 c3pia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat c3pia:
06/10/2024 00:00:00

P3gina 22 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>5/32</p>
---	---	---

3. EMPLAZAMIENTO DE LA CAJA CONVERSOR-ADAPTADOR

Los talleres autorizados instalarán el Conversor-Adaptador de impulsos del taxímetro, así como los precintados correspondientes. Dicho adaptador convierte la señal procedente del conector 261, con destino a las conexiones y esta a su vez conectada al taxímetro.

Se deberá distinguir entre cajas adaptadoras simples y las cajas adaptadoras con módulo de emergencias integrado.

3.1. CAJA ADAPTADORA SIN MÓDULO DE EMERGENCIAS

El adaptador conversor (caja de conexiones) **se instalará y fijará con un doble velcro; centrada en el alojamiento central ubicado en el salpicadero** del vehículo (parte delantera central del interior del habitáculo).



Fig. 3.1. Vista del alojamiento central, donde irá emplazada la caja conversor-adaptador.

Los cables de alimentación y de señal procedentes de la caja de fusibles y del conector 261 respectivamente **discurrirán por el interior del salpicadero hasta el alojamiento central**. Llegarán a la caja adaptadora de señal **a través de un orificio de taladro 12 mm** que se deberá realizar en la zona que a continuación se detalla:

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

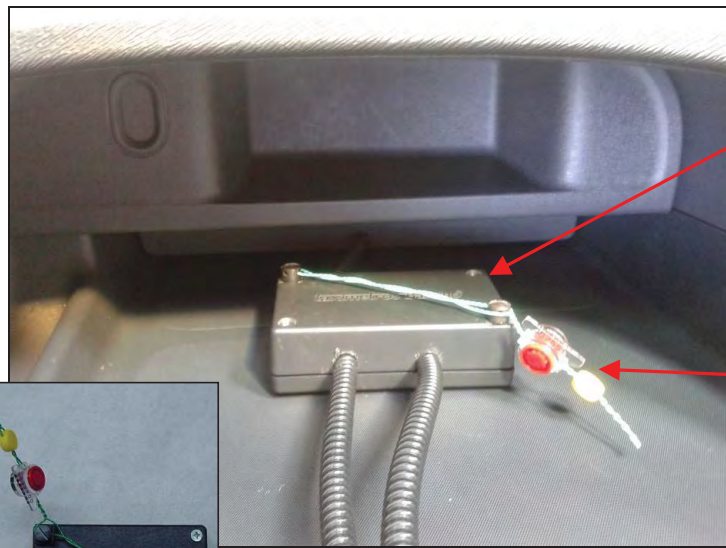
Pàgina 23 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B Rev. 02 6/32</p>
---	--	-------------------------------------



Orificio para la entrada y salida del cableado

Fig. 3.2. Vista donde se muestra dónde se debe realizar el orificio.



Caja de adaptación de señal sin módulo de emergencias integrado

Precinto

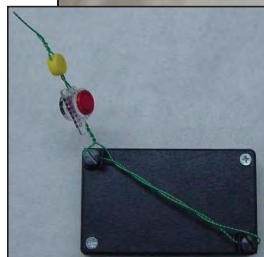


Fig. 3.3. Vistas de la caja adaptadora de señal con su precinto sin módulo de emergencias.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 24 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>7/32</p>
---	--	---

3.2. CAJA ADAPTADORA CON MÓDULO DE EMERGENCIAS

El módulo de emergencias estará situado **debajo del asiento del conductor**.

En este caso, el cableado llegará de la caja adaptadora hasta el módulo de emergencias, discurrendo por el interior del tubo coarrugado de la preinstalación (junto con el cable de alimentación para el taxímetro) hasta la caja de fusibles y continuará el recorrido bajando por el montante delantero izquierdo hasta el piso del vehículo, donde se dirigirá por debajo del tapizado del piso hasta la base del asiento del conductor.



Fig. 3.4. Vistas del emplazamiento del módulo de emergencias.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 25 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>8/32</p>
---	--	---

4. **CONEXIÓN DEL CONECTOR 261 Y DE LA CAJA DE FUSIBLES A LA CAJA CONVERSOR-ADAPTADOR, TAXÍMETRO E IMPRESORA**

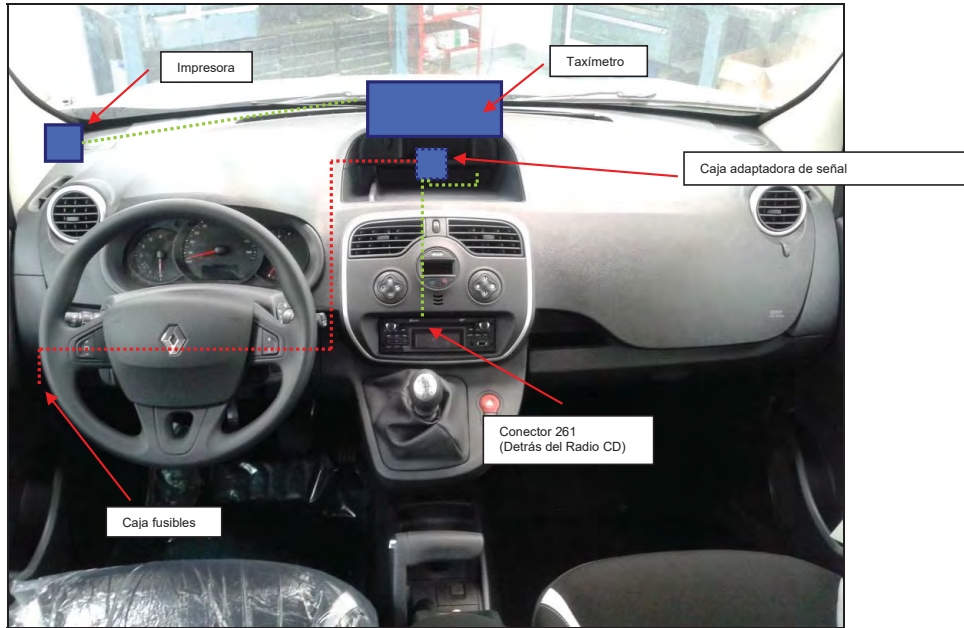




Fig. 4.1. Esquema orientativo de las conexiones.

El concesionario habrá tomado la señal del conector 261 de la radio y enfundado el cable de señal (verde) dentro de una manguera blindada, precintando el punto de toma de señal según lo indicado en el Anexo A de este documento, y dejando el terminal libre de la manguera en la parte superior central del salpicadero.

La conexión entre el la caja adaptadora/conexiones y el taxímetro transcurrirá también en manguera blindada de forma continua, siendo necesario el precintado de sus terminaciones con la caja adaptadora y el taxímetro, de forma que se asegure la inviolabilidad de la señal taquimétrica en todo el recorrido entre el elemento generador de impulsos y el taxímetro.

Todos los precintos deben de cumplir los requisitos establecidos en el Anexo III del Real Decreto 244/2016, de 3 de junio, por el que se desarrolla la Ley 32/2014, de 22 de diciembre, de Metrología.

Rev.2 - Julio 2021

	Doc. original signat per: Esteve Aguilar Ramos 05/10/2021	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat	Data creació còpia: 06/10/2021 07:40:45
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	Data caducitat còpia: 06/10/2024 00:00:00
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 26 de 50
			
		0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA	

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Anexo B Rev. 02 9/32
---	---	----------------------------

5. **INSTALACIÓN DEL TAXÍMETRO E IMPRESORA**

5.1 **ZONA DE EMPLAZAMIENTO DEL TAXÍMETRO**

El taxímetro se deberá situar en la zona central del salpicadero, de manera que no impida al conductor la **visibilidad del navegador** (en aquellos vehículos que dispongan del mismo), que **no interfiera** en la **zona del AIRBAG** del copiloto y sea **visible para los pasajeros**. A continuación, se muestra la zona permitida para la disposición del taxímetro y la vista desde la zona del conductor.

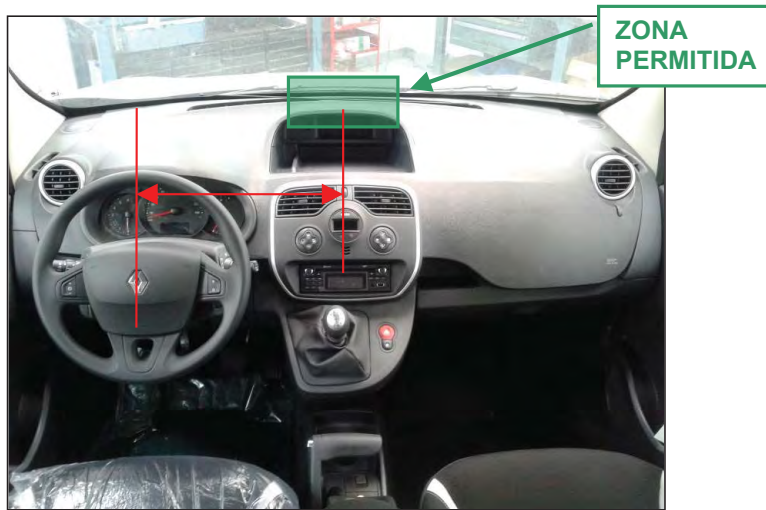


Fig. 5.1. Vista de la zona permitida para la instalación del taxímetro.

El Taxímetro de consola se instalará sobre el mismo soporte proporcionado por el fabricante del taxímetro y fijado al salpicadero de acuerdo a las instrucciones proporcionadas por el mismo.



Fig. 5.2. Vistas ejemplo de soportes con cota referenciada al borde delantero del alojamiento central.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 27 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>10/32</p>
---	---	--

5.2 EMPLAZAMIENTO PARA TAXÍMETROS SIN IMPRESORA INTEGRADA



Fig. 5.3. Vistas de la disposición del taxímetro y la impresora.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 28 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>11/32</p>
---	--	--

5.3 EMPLAZAMIENTO PARA TAXÍMETROS CON IMPRESORA INTEGRADA



Taxímetro con impresora integrada

Fig. 5.4. Vista de la disposición del taxímetro con impresora integrada

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45



Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 29 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Anexo B Rev. 02 12/32
---	---	-----------------------------

6. **INSTRUCCIONES DEL FABRICANTE PARA EL DESMONTAJE
DE LOS PANELES INTERIORES**

**GUARNECIDO DEL MONTANTE DE PARABRISAS: EXTRACCIÓN -
REPOSICIÓN**

 Nota, uno o más avisos están presentes en este procedimiento 

EXTRACCIÓN

1. ETAPA DE PREPARACIÓN PARA LA EXTRACCIÓN

Retirar parcialmente la junta de estanquidad de la puerta lateral delantera.

2. ETAPA DE EXTRACCIÓN DE LA PIEZA ESTUDIADA

- 1 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 30 de 50



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS

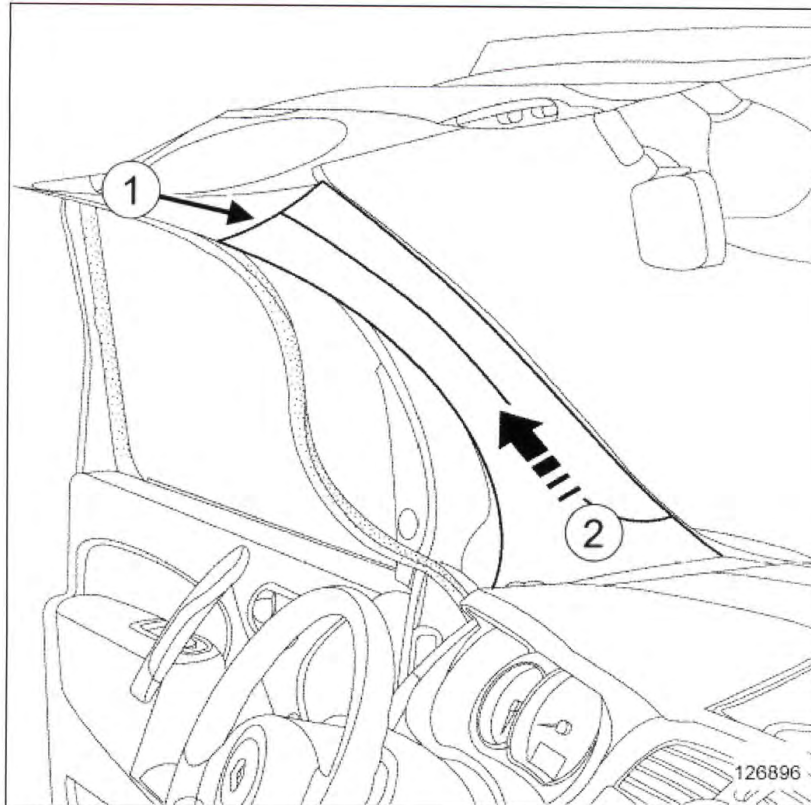
Tipos: **W / KW**

MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B

Rev. 02

13/32



- Soltar el guarnecido del montante de parabrisas en(1) .
- Mantener la parte superior separada deslizando el guarnecido del montante del parabrisas en(2) .



ATENCIÓN

Durante la extracción de los guarnecidos del montante del parabrisas, prestar atención para no deteriorar el guarnecido del techo.

- 2 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc.original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 31 de 50



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS
Tipos: **W / KW**
MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B
Rev. 02
14/32

REPOSICIÓN

1. ETAPA DE REPOSICIÓN DE LA PIEZA ESTUDIADA

- Colocar el guarnecido del montante del parabrisas.

2. ETAPA FINAL

- Colocar la junta de estanquidad de la puerta lateral delantera.



Repair-70x02x08x02-01x37-1-13-1.xml



XSL version: 3.02 du 22/07/11

- 3 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA



Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 32 de 50


	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>15/32</p>
---	--	--


TABLERO DE A BORDO: EXTRACCIÓN - REPOSICIÓN



 Nota, uno o más avisos están presentes en este procedimiento
 


Material indispensable

Útil de diagnóstico

 **ADVERTENCIA**
 Antes de realizar cualquier intervención en un vehículo equipado con el sistema Stop & Start, es imperativo respetar las consignas de seguridad [Vehículo: Precauciones para la reparación](#).

 **ADVERTENCIA**
 Consultar las consignas de seguridad, de limpieza y las preconizaciones específicas antes de efectuar cualquier reparación [Airbag y pretensores: Precauciones para la reparación](#) (88C, Airbags y pretensores).

 **ADVERTENCIA**
 Para evitar cualquier activación durante una intervención en o cerca de un elemento pirotécnico (airbags o pretensores), bloquear el calculador del airbag con el útil de diagnóstico.
 Al activarse esta función, todas las líneas de ignición están inhibidas y el testigo del airbag en el cuadrante de instrumentos se enciende fijo (con el contacto puesto).

 **ADVERTENCIA**
 Para evitar su activación, no manipular los elementos pirotécnicos (airbags o pretensores) cerca de una fuente de calor o de una llama.

EXTRACCIÓN

1. ETAPA DE PREPARACIÓN PARA LA EXTRACCIÓN

- 1 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 33 de 50

	PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR	Anexo B Rev. 02 16/32
---	--	-----------------------------

- Bloquear el calculador del airbag con el Útil de diagnóstico(consultar **Diagnóstico - Sustitución de órganos**) (88C, Airbags y pretensores).
- Cortar el contacto.
- Desconectar la batería Batería: Extracción - Reposición (80A, Batería).
- Extraer:
 - el airbag frontal del conductor Airbag frontal de conductor: Extracción - Reposición (88C, Airbags y pretensores)
 - el volante Volante: Extracción - Reposición (36A, Conjunto de la dirección),
 - el conjunto de mandos bajo el volante Conjunto del conmutador de la columna de dirección: Extracción - Reposición (84A, Mando - Señalización),
 - el cuadro de instrumentos Cuadro de instrumentos: Extracción - Reposición (83A, Instrumentos del cuadro),
 - la radio Radio: Extracción - Reposición (86A, Radio) (según el nivel de equipamiento),
 - el frontal central (consultar 57A, Accesorios interiores , Frente delantero central: Extracción - Reposición).
 - la pantalla o la guantera central Visualización: Extracción - Reposición (86A, Radio) (según el nivel de equipamiento),
 - el cuadro de mando Panel de control: Extracción - Reposición (61A, Calefacción),
 - el guarnecido de la parte inferior del tablero de a bordo (consultar 57A, Accesorios interiores , Guarnecido inferior del tablero de a bordo: Extracción - Reposición) (71A, Guarnecido interior de carrocería),
 - los guarnecidos del montante del parabrisas Guarnecido del montante de parabrisas: Extracción - Reposición (71A, Guarnecido interior de carrocería),
 - los tweeters Tweeter: Extracción - Reposición (86A, Radio),
 - el contactor de inhibición Contactor de inhibición: Extracción - Reposición (88C, Airbags y pretensores),
 - la guantera (consultar 57A, Accesorios interiores , Guantera: Extracción - Reposición).



Doc.original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 34 de 50



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS

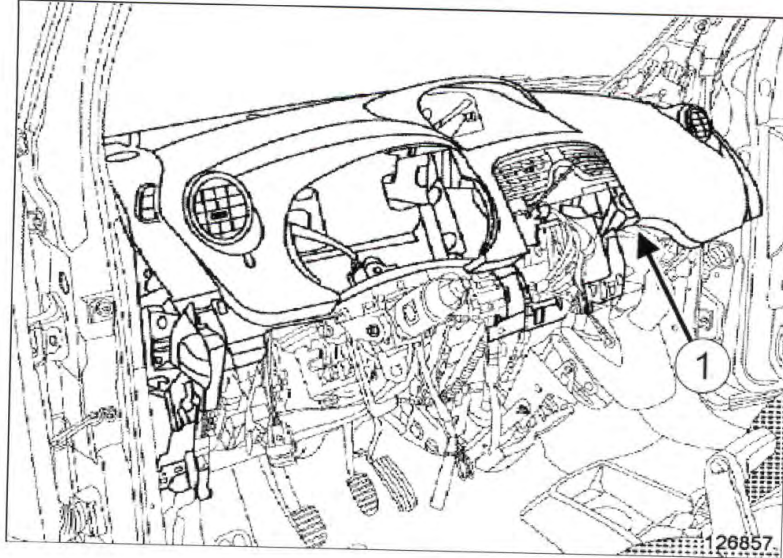
Tipos: **W / KW**

MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B

Rev. 02

17/32



DETALLE (1)

- 3 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat
d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 35 de 50



PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS

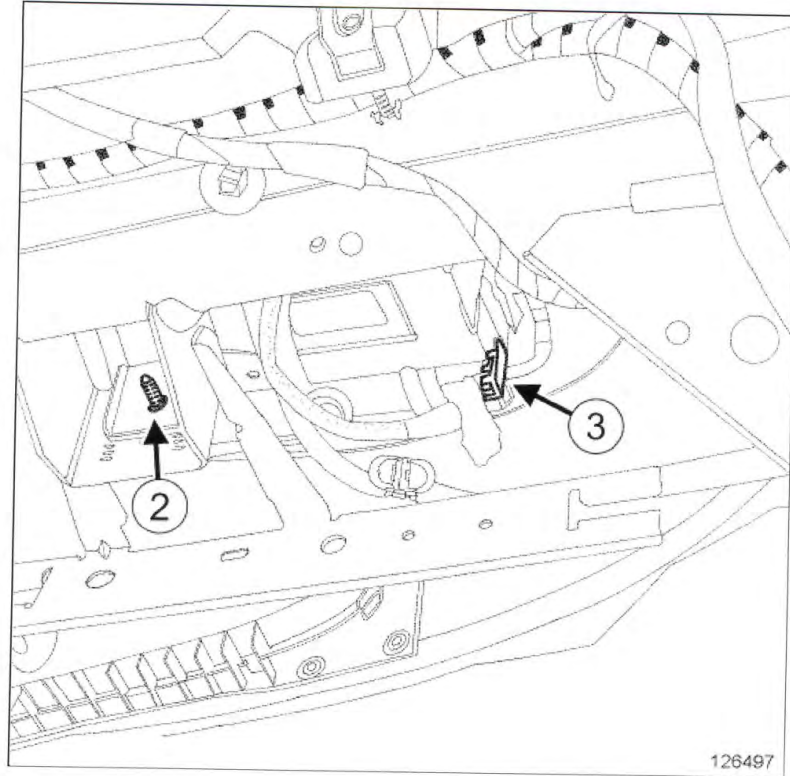
Tipos: **W / KW**

MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B

Rev. 02

18/32



- ❑ Extraer el airbag frontal del pasajero(2).
- ❑ Desconectar el conector del airbag del pasajero(3).

2. ETAPA DE EXTRACCIÓN DE LA PIEZA ESTUDIADA

- 4 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

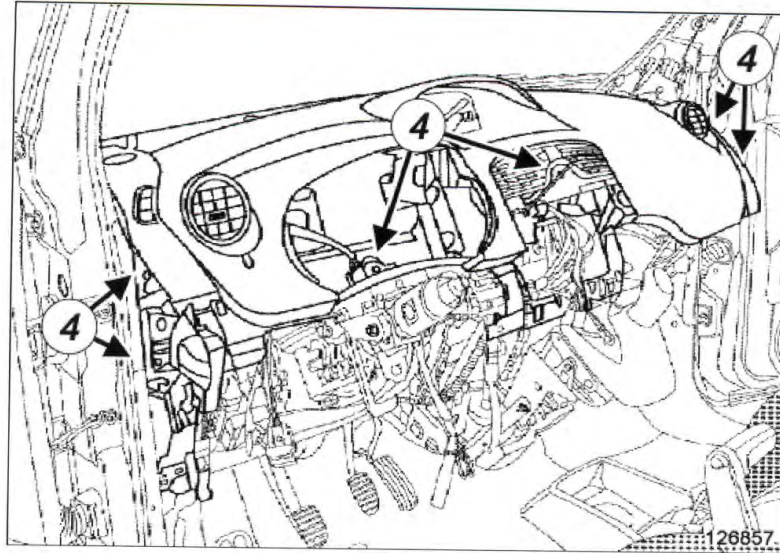
Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 36 de 50



PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS
Tipos: **W / KW**
MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B
Rev. 02
19/32



□

Extraer:

- los tornillos(4) ,
- parcialmente el tablero de a bordo,
- los diferentes cableados.



Nota:

Marcar la posición de los diferentes cableados eléctricos antes de extraer el tablero de bordo.

□

Extraer el tablero de a bordo (esta intervención requiere dos operarios).

- 5 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc.original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 37 de 50



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS
Tipos: **W / KW**
MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B
Rev. 02
20/32

REPOSICIÓN

1. ETAPA DE REPOSICIÓN DE LA PIEZA ESTUDIADA



Colocar:



- los diferentes cableados,
- el tablero de a bordo (esta intervención requiere dos operarios).

2. ETAPA FINAL



Conectar el conector(3) del airbag del pasajero.



Colocar:



- el airbag del pasajero(2) ,
- la guantera([consultar 57A, Accesorios interiores , Guantera: Extracción - Reposición](#)) ,
- el contactor de inhibición([Contactor de inhibición: Extracción - Reposición](#) (88C, Airbags y pretensores),
- los tweeters([Tweeter: Extracción - Reposición](#) (86A, Radio) (según el nivel de equipamiento),

los guarnecidos del montante del parabrisas([Guarnecido del montante de parabrisas: Extracción - Reposición](#) (71A, Guarnecido interior de carrocería),

el guarnecido de la parte inferior del tablero de a bordo([consultar 57A, Accesorios interiores , Guarnecido inferior del tablero de a bordo: Extracción - Reposición](#)) (71A, Guarnecido interior de carrocería),

el cuadro de mando([Panel de control: Extracción - Reposición](#) (61A, Calefacción),

la pantalla o la guantera central([Visualización: Extracción - Reposición](#) (86A, Radio) (según el nivel de equipamiento),

el frontal central([consultar 57A, Accesorios interiores , Frente delantero central: Extracción -](#)

- 6 -

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 38 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>21/32</p>
---	--	--



Reposició).

- la radio Radio: Extracció - Reposició (86A, Radio),
- el cuadro de instrumentos Cuadro de instrumentos: Extracció - Reposició (83A, Instrumentos del cuadro),
- el conjunto de mandos bajo el volante Conjunto del conmutador de la columna de dirección: Extracció - Reposició (84A, Mando - Señalización),
- el volante Volante: Extracció - Reposició (36A, Conjunto de la dirección),
- el airbag del conductor Airbag frontal de conductor: Extracció - Reposició (88C, Airbags y pretensores),

Efectuar una prueba de funcionalidad en todas las funciones.

Conectar la batería (consultar Batería: Extracció - Reposició) (80A, Batería).

Desbloquear el calculador del airbag con el Útil de diagnóstico (consultar Diagnóstico - Sustitución de órganos) (88C, Airbags y pretensores).

 Repair-50x08x02x02-01x37-1-21-1.xml 

XSL version: 3.02 du 22/07/13



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



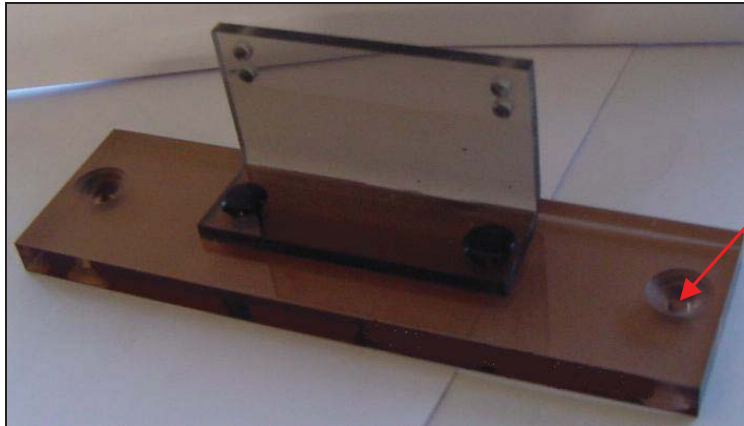
0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

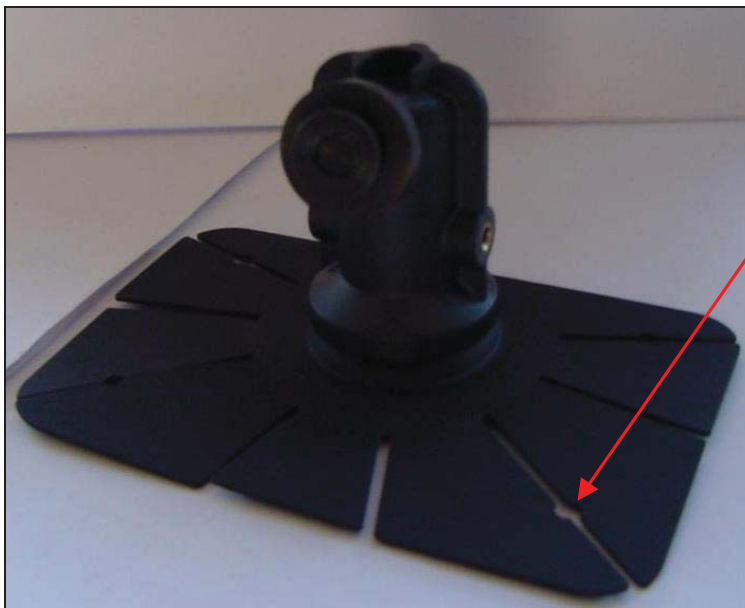
	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>22/32</p>
---	--	--

7. **FIJACIÓN DEL TAXIMETRO DE TABLERO**



Soporte fijado mediante tornillos al alojamiento central.

Fig. 7.1. Vista de un ejemplo de soporte de metraquilato /plástico para taxímetro.



Soporte fijado mediante tornillos al alojamiento central.

Fig. 7.2. Vista de un ejemplo de soporte de plástico para taxímetro.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 40 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>23/32</p>
---	---	--

8. FIJACIÓN DE LA IMPRESORA



Impresora fijada mediante "velcro" al panel interior

Fig. 8.1. Vista de un ejemplo de impresora.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 41 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>24/32</p>
---	--	--



Fig. 8.2. *Recorrido del cable de la impresora.*

La impresora se conectará directamente al taxímetro. El recorrido del cable transcurrirá por dentro del salpicadero, bajo el volante, por el mismo recorrido de los cables de alimentación desde la caja de fusibles a la caja de conexiones, y desde la caja de conexiones, pasará por el borde de la tapa lateral del salpicadero, junto a la goma de cierre de la puerta.



Fig. 8.3. *Salida del cable de la impresora.*

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 42 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>25/32</p>
---	--	--

9. MÓDULO EXTERIOR

La ubicación y el sistema de fijación del módulo tarifario (luminoso) al techo vendrá determinado por lo dispuesto en los requisitos establecidos por cada Comunidad Autónoma o en su defecto por las Ordenanzas Municipales o texto legal equivalente que regule el servicio de transporte público urbano en automóviles de turismo en el municipio donde se vaya a ejercer la actividad.

El conexionado del taxímetro con el módulo tarifario exterior se deberá de hacer siempre mediante manguera blindada con sus terminales de conexión debidamente precintados.

A continuación, se presentan las dos opciones de instalación habilitados para la instalación del módulo tarifario.



9.1. MODULO EXTERIOR ATORNILLADO SOBRE TECHO (OPCIÓN 1)

El módulo tarifario se instalará firmemente sujeto mediante unos tornillos a una distancia mínima de 200 mm del parabrisas y en ambos se situará centrado sobre el eje longitudinal del vehículo.



Fig. 9.1. Vista lateral del módulo fijado sobre el techo del vehículo.

Rev.2 - Julio 2021

	Doc. original signat per: Esteve Aguilar Ramos 05/10/2021	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat	Data creació còpia: 06/10/2021 07:40:45
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	Data caducitat còpia: 06/10/2024 00:00:00
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 43 de 50
			
		0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA	

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>26/32</p>
---	---	--

La señal entre el taxímetro y el módulo luminoso irá protegida en una manguera blindada.

Las mangueras que deban atravesar el guarnecido del techo deberán ir lo más alejadas del airbag y pegadas al parabrisas. Las que procedan de la guantera salvaran las toberas de aireación y el airbag de pasajero.

Recorrido del cable del módulo exterior.



Fig. 9.2. Recorrido del cable del módulo sobre techo.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 44 de 50



PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS

Tipos: **W / KW**

MODELO: **KANGOO / KANGOO TPMR**

Anexo B

Rev. 02

27/32



Fig. 9.3. Vista módulo fijado mediante agujeros en el techo

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 45 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B Rev. 02 28/32</p>
---	---	--------------------------------------

9.2. MÓDULO EXTERIOR CON PLACA IMANTADA SOBRE TECHO (OPCIÓN 2)

En este caso, el módulo tarifario se instalará firmemente sujeto en el techo mediante placa imantada, de tal manera que no toque ninguno de los nervios del vehículo y que se asegure la perfecta adherencia entre las dos superficies.



Fig. 9.4. Vista lateral del módulo con el cable.

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 46 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B Rev. 02 29/32</p>
---	---	--------------------------------------

El cable del módulo exterior bajará perpendicularmente a la parte superior frontal del parabrisas. Estará sujeto en este tramo por una grapa adhesiva. Posteriormente pasará por el montante lateral frontal derecho del parabrisas, donde se sellará con silicona. y discurrirá por el **interior del espacio libre entre parabrisas y chapa del vehículo (lateral del cristal)** hasta la altura de acceso a la puerta, por donde se introducirá hasta llegar al salpicadero. Una vez aquí recorrerá la parte interior del salpicadero hasta llegar al alojamiento central.



Fig. 9.5. Esquema exterior cableado módulo tarifario

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 47 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>30/32</p>
---	---	--

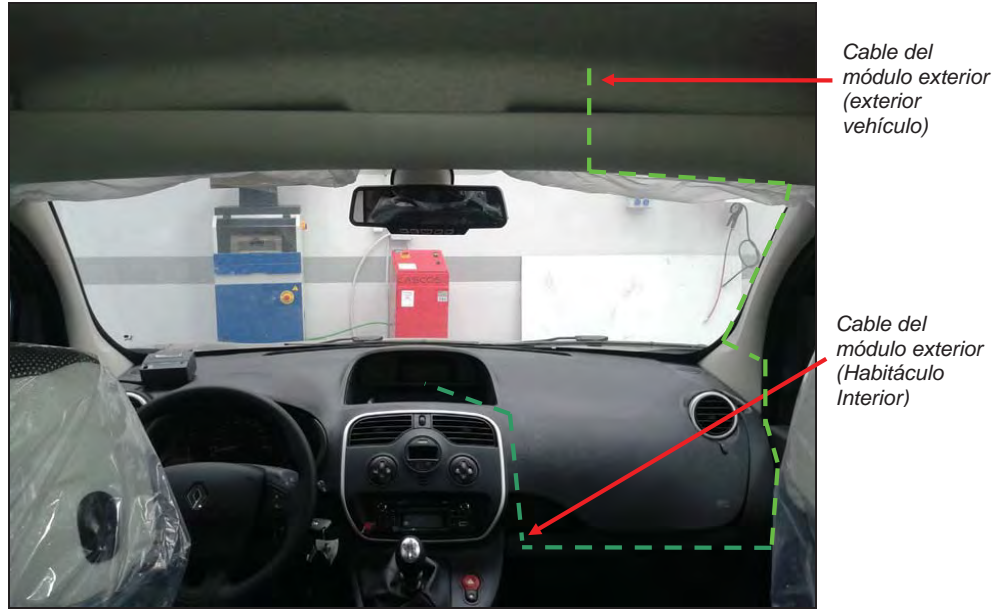


Fig. 9.6. Esquema interior cableado módulo tarifario



Fig. 9.7. Vista módulo fijado mediante placa imantada

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



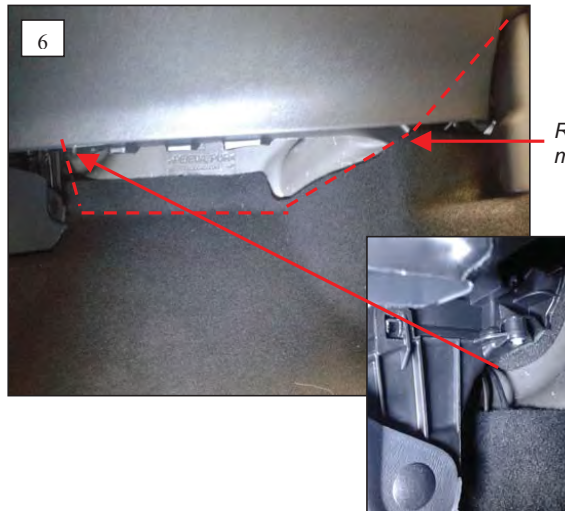
0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 48 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALCIÓN DE TAXÍMETROS Tipos: W / KW MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B Rev. 02 31/32</p>
---	---	--------------------------------------



*Recorrido cable
módulo tarifario*

Rev.2 - Julio 2021



Doc. original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 49 de 50

	<p>PROTOCOLO DE INSTALACIÓN DE TAXÍMETROS</p> <p>Tipos: W / KW</p> <p>MODELO: KANGOO / KANGOO TPMR</p>	<p>Anexo B</p> <p>Rev. 02</p> <p>32/32</p>
---	--	--

10. **EMPLAZAMIENTO ACCESORIOS**

10.1 **MÓDULO DE EMERGENCIAS**

El módulo de emergencias estará situado **debajo del asiento del conductor**.

El cableado llegará de la caja adaptadora hasta el módulo de emergencia, discurrendo por el interior del tubo coarrugado de la preinstalación (junto con el cable de alimentación para el taxímetro) hasta la caja de fusibles y continuará el recorrido bajando por el montante delantero izquierdo hasta el piso del vehículo, donde se dirigirá hasta la base del asiento del conductor.(ubicación del módulo de emergencia),



Recorrido del cableado desde la caja de fusibles hasta el módulo de emergencia



Módulo de emergencia

Fig. 10.1. Vista del emplazamiento del módulo de emergencias.

Rev.2 - Julio 2021



Doc.original signat per:
Esteve Aguilar Ramos
05/10/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0QCIPNOEW9480TYR66I25AEMXPDT2DJA

Data creació còpia:
06/10/2021 07:40:45

Data caducitat còpia:
06/10/2024 00:00:00

Pàgina 50 de 50